

مشتاق

محل مطبعه و اداره :

جفـال اوغلندده امنيت
صندوغى جوارنده
شنكول يقوشنده
۲۲ نومرو

افطار :

مسلکمزده موافق آثار
جدیده مع الممنونیه
قبول اولنور

درج ایدله یین آثار اعاده اولنماز

دیه ، فلسفه ، علوم ، حقوق ، ادبیات ، تاریخ ، سیاست ، احوال و شئون اسلامیه بحث ایدر و هفته ده بر نشر اولنور .

آبونه بدلی

صاحب و مؤسسلری :

درسعادتده نسخہ سی ۵۰ پاره در

ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب
تاریخ تأسیسی

قبرله دن مقوا بورو ایله کوندریلیرسه سنوی
۲۰ غروش فضله آلنیر

۱۰ تموز ۳۲۴

سنه لکی	التی آیلانی	غروش
ممالک عثمانیه ایچون	۶۵	۳۵
روسیه	۶۵	۳۵
سائر ممالک اجنبیه	۱۷	۹

آلتیجی جلد

۲۱ ربیع الاول پنجشنبه ۱۰ مارت ۳۲۶

عدد : ۱۳۳

بنی فحالده قیزدیدی ، دیگر طرفدن بنده آغلامق ارزوسی او یاندیردی . بن حساریمدن تجرد ایدهرک ، یالکزو واقعه یی نقل ایده جکم . باب عالینک بناسی غایت بویوک ، بزم قازان دارالفنون سندن ده بویوک . استانبول غزته لری اون بیسک آرشیندن فضله دیورلر . بن یانغینه کلدیکم زمان اتش قوجه بنانک ، اوفه جق بر قسمی صاره شدی ؛ انجق اوتوز اوتوز بش آرش-ونلق بریر یانیوردی . هیچ روزکار ایسمه دیکی ایچون یانغینک بک چاپوق سون دیر یلمه سی قابل ایدی . آرتق طولومه جیلرده کلوب یتشمه-دی ، طولانان اهالی ده توسع ایتیه جک دیورلردی . لکن ایش او یله چیقما دی ؛ طولومه جیلر بیلیم نهدن ، بولندقلری یرده ، بلا حرکت ط-ور یورلردی . بز ، برقاج کیشی : « نه اولور ؟ » نیچون صو صیق میورسکیز ؟ « دیه صورمه یه باشلادق - « صویوق ... » جوابی آلدق ! صویوق !... صوکره اکلادق که باب عالینک صوخرینه- سنک آناختاری غائب اولمش !... سو قاقلرده کی صومو صلو قاری آچیله- میورمش !... حاصلی صویوق !. طولومه جیلر ، اوتیه بری یه سکرندیلر ، قومشو اولردن قابو چالهرق « سزده صویوقی ؟ دیه صو دیلنمه یه باشلادیلر ؛ لکن آتش اولرک صوبولوب کتیرمه لرینی بکله مدی ؛ کیتدکجه کنیشلندی . ارککار چشمه لردن تنکله له صوطاشیمه یه قادیلر آغلامه یه باشلادیلر . آتش نه اوبر قاج تنک صویه ، نده قادیلرک کوز یاشی صوینه آدیرمادی . دیرکن اطفا ئیه عسکرلری کلدی ، بوتون اطراف وجوار طولومه ایله طولدی . صواولما قدن صکره بوما کنه لرک نه تأثیری اوله جق ! آتش کاغده طولی بر اوطه یی صاردی . زوالی کتبلرک یوزلرجه سنه لردنبری یازدقلری اوراق برقاج دقیقه ده کول اولدی ، کیتدی ...

نوبته دوریه یان آلای خدمتجید ، هپسی اویوشمش ایمش . بریسی اویقویه طویدقدن صکره اوطه سندن چیقمش ، یانیق قوقو طویمش ؛ تلفون ایله طولومه جیلره خبر ویرمک خاطرینه بیله کله مش . وهپسی او یاندقدن صوکره ده ، هیچ بریسی اطفا ی حریق ایله اوغراشمه یه رق ، کنیدی لری نیک اسکی یورغانلرینی ، قیریق صندیق لری نی طاشیمه یه باشلامش !... مسأله نیک اصل جان صیقه جق جهتی ، یانغینک کنیسی دکل ، اولدن بو کا قارش ی هیچ برتدیرک یابلمامش اولماسیدر ؛ قوجه بناده نه طولومه ، نه طولومه جی ، نده وظیفه سنی ایفا ایدر بر خدمتجی یوقش ! انقلاب فلان اولدیسده اکلایشیلان خدمتجیلرک ، مأمورلرک دماغلرنده ، وظیفه یه نظرلرنده هیچ برشی دیکشمه مش ایمش .

استانبولده هان هرکیجه یانغین اولور . بویوله ایکن وبا خصوص کچن سنه یه خا-متجیلرک ، مأمورلرک وظیفه لرینه دقتسز لکلری یوزندن کوزللیکی ، زنگینا کی ایله بوتون دنیا نیک ابرنجی سرایلرندن معدود ، ملتک الی آلتش میليون روبله سنه مال اولمش چراغان سرائی یانوب محو اولمش ایکن ، باب عالیده احتیاطسز لنگ بودرجه اولیشنه شاشماق ، بو واقعه لر بویله تعاقب ایتدکجه ، انسان عثمانی حکومتک استقبال ایچون اندیشه لی دوشنجه لره دالماق قابلمیدر ؟ ... روسیه ده تورکجه بر غزته دن شو مطالعه لری او قویان بر عثمانی شبهه سز

بک مت-آثر اولور ، جانی صیقیلور ، قیزار ، محررینه : « آبول ، بزم نواقص می عالمه اشاعه ایدن فرنک غزته جیلری یتشمیور می که سزده بویله یازیلر یازیورسکیز ، سزک غزته لر یکیز ، اصل عالم اسلامده ، تورک قارده شلریمز آره سنده طاغیلدیغندن ، سوء تأثیری ده اچوق اوله جقدیر . « باغلیک ! » دیمک ایستر ؛ وحقلیدر . لکن او محررده قاقوب « مزراق چواله صیغماز : شیوع وانتشارینی ایسته مدیککیز وقایعک حدوشته میدان ویرمه یکیز ... » دیسه حقسزمی اولور ؟

ژاپونیا اهرالی :

ژاپونیا ده

دایتو ، مجله سی و « آسیاغی قای ، جمیتک بیساننامه سی

قارئین محترمه سزک ، عبدالرشید افندی ابراهیم حضرتلرینک توکیوده بولندقلری صره ده تشکلیتمش اولان « آسیاغی قای » جمیعتی بک ای بیلورلر . « آسیاغی قای » جمیعتی ، کچن کانون ثانی نیک ۱۶ نجی کونکی اجتماعنده ، جمیعتک نشر افکاری اولمق اوزره ، « دایتو » [Daïto] یعنی « مشرق اعظم » عنوانی بر رساله موقوته نشرینه قرار ویرمش و قرارینی وقت غائب ایتمکسزین قوه دن فعله بالاخراج رساله یی شباط ابتداسنده نشرایا مشدر . دایتو « نیک ایلمک نسخی اداره خانه مزه واصل اولدی . رساله ، کوزل ژاپون کاغذینه صنعتکارانه مطبوع الی سسکیز صحیفه لک برآر نمیسدر . ایکی صحیفه دن ماعداسی کاملاً ژاپونجه اولدیغندن ، بالطبع هیچ برشی اکلایامادق . رساله نیک قابله اسلام حروفاتیله « مشرق اعظم » و « دایتو » کله لری مطبوعدر . قلیک تصویر لطیفی ، چنقوغرافیا ایله آدیروپ آسیاغی به نقل ایتدک . یوقاریده ژاپونجه اولما دیغنی یازدیغمز ایکی صحیفه فرانسه زجه در . بوزری اوقویوب آکلادق . صحیفه لرک بریسه سنده « آسیاغی قای » جمیعتک بیساننامه رسمیه سی ، دیکرنده ایکی آیلق فعالیتک ضبط خلاصه سی مندر جدر . ضبط خلاصه سنده ، استانبولدن برای تحصیل ژاپونیا به کیدن منیر ابراهیم ، حسن فهمی و محمد توفیق بکلرک وصول و صورت قبولی شویله حکایه اولونمشدر : « کانون اولک ۲۴ نجی کونی آلینان تلغرافنامه اوزرینه ، جمیتمز اعضا سندن آتویاغی ، مازا توتوکیودن کویا به استقباله کوندریلدی . ۲۱ کانون اولده از الخلافه طلبه لری کلوب ، جمیعت طرفندن احضار اولونان اونه کیا اولتنه نازل اولدیلر . عین کونده اوهارا رفاقتسده اولهرق ، دولت عثمانیه تبعه سی امورینه باقان انکلتزه سفارتی و روسیه - ژاپونیا محاربه سنده مقتول اولان ژاپونیه عسکرلرینک یتیمخانه سنی زارت ایتدیلر . ۱۵ کانون ثانی ضبطنده شوسه طرلر نظردقی جالیدر : « اسکیدن چیشده سیاحت ایتش اولانلرک تشکیل ایتدکلری « سان قای دو » جمیعتی آچلدی . بوجمیتک « آسیاغی قای » ایله طوغریدن طوغریه رابطه سی اولما قله برابر ، اعضای جمیتمزک جمله سی ، یوم کشاده حاضر بولدیلر . « آسیاغی قای » و « سان قای دو » بوندن بویله مناسبات دائمه ده بولنه جقدردر . »

« آسیا غی قای » بیاننامہ رسمی بوتون آسیالیلر ایچون حائر اهمیت اولدیغندن ، بروجہ آتی عیناً ترجمہ ایدیورز :
« ساکن اولدیغمز آسیا افکار عالیہ و مقدسہ ایلہ مملو جہانده الہمہ بروضعیتی حائر ، آسیا ، اراضینک وسعتی ، طاغ و نرلرینک عظمت وجسامتی ، اہالیسنک کثرتی ، محصولاتک فیض وبرکتی ایلہ قطعات سائرہ ارضک جملہسنہ فائقدر .

« بونکچوندرکہ اٹاسکی مدنیتلر آسیادہ طوغمش ، اکتیووک فکرلر ، آسیادن انتشار ایلہمشدر . لکن ، تأسف اولنورکہ بونکون ، آسیالیلر برلرلندن یخبر ، حتی برلرینہ دشمن بولنیورلر . بو اختلاف غریبونک شرقی استیلاسنہ سبب حقیقیدر . سبب مذکور اکلایلوب ، ازالہسنہ چالیشلمہ جق اولورسہ ، آسیالیلرک استقبالنندن قورقیلور . اخلاقی ای ، عادتلری مستحسن ، طبیعتلری سلیم ، فکرلری صحیح اولان آسیالیلرک ، یالکیز کنیدیلرینہ کووہنہرک ، آسیانک صلاح وتکمیلنہ چالیشملری لابدر . بنابرین نتایج حسنہ سندن امین اولدیغمز حالده ، « آسیا غی قای » جمعیتی تأسیس ایدیورز و آسیالیلرہ علناً مراجعت ایدہرک ، اشتراک ومعاونتلرینی رجا ایلہ یورز .

بیاننامہ نک زیرینہ جمعیتک مؤسساری اولان ۱۴ ذاتک اسملری یازیلہمشدر . آسیالیلرک استقلال وسعادتنہ خدمت قصدیلہ تأسیس ایدن « آسیا غی قای » جمعیتی ، « مشرق اعظم » رفیقہمزی نشرہ موقعتینندن دولایی ، تبریک ایدہرک مقاصد نجیبہسنہ ایریشہ بیلہمہ سیچون جناب اللہہ یالواریرز .

مشرق اعظم

大東
دایتو

第四年 第貳號

(二月一日發行)

垂細垂義會

॥ ईती ॥ महाप्रविकी ॥

بیاننامہ سنی یوقاری یہ درج استدیگمز « آسیا - غی - قای » جمعیتک تعلیمات عمومیه سی ایلہ نظامنامہ سی بروجہ آتیدر .

جمعیتک صرفانی مقصدہ تعلیمات عمومیه

- ۱ جمعیت آسیادہ موجود حکوماتک احوال حاضرہ سنی محافظہ وترقیاتی تأمین ایچون باشلوجہ مسائل آتیہ ایلہ اشتغال ایدہ جکدر : زراعت ، معارف ، اقتصاد ، جغرافیا تأسیس مستعمرات ، مناسبات ملیہ ، پولتیقہ ومسائل عسکریہ .
- ۲ جمعیتک مطالعاتی نتیجہ سی کنندی مجموعہ سیلہ نشر ایدیہ جکدر .
- ۳ جمعیت پیدرپی چین ، سیام ، ہندستان ، ایران ، افغانستان وترکیادہ و آسیانک نقاط مہمہ سندنہ شعبہ لرتأسیس ایدہ جکدر .
- ۴ جمعیت ، آسیا قطعہ سندنہ کی ممالک مختلفہ نک احوال حاضرہ سنی یقیناً بیلیمک ایچون اعزام ایدہ جکی اعضا لر واسطہ سیلہ تحقیقاتدہ بولنہ جکدر .

جمعیتک نظامنامہ سی

- ۱ نجی مادہ : جمعیت آسیا غی قای تسمیہ اولنور .
- ۲ نجی مادہ : جمعیتک مرکز ادارہ سی تشکل ایتمشدر . وعن قریب آسیا قطعہ سنک نقاط مہمہ سندنہ شعبہ لرتأسیس ایدہ جکدر .
- ۳ نجی مادہ : جمعیتہ اعضا قید اولنق ایستہین ذوات جمعیت اعضا لرنندن ایکی ذاتک توصیہ سی ایلہ مرکز ادارہ یہ ویاخود شعبہ لردن برینہ مراجعت ایتلی در .
- ۴ « « جمعیتک بر رئیس و اردر .
- ۵ « « جمعیتک بروجہ آتی مأمورلری و اردر . بر مدیر ، مشاورلر ، ہیئت ادارہ ، بونلرک مدت مأموریتی اوج سنہ در . عینی مأمور تکرار قابل انتخابدر .
- ۶ « « مشاورلر ، ہیئت ادارہ نک اجتماعندہ ویریلان قرار اوزرینہ تعیین اولنورلر .
- ۷ « « جمعیت اقتضا ایدن کاتب ومأمورین سائرہ بی تعیین ایدہ جکدر .
- ۸ « « لزومی مالندہ مشاورلرک اجتماعی ہیئت ادارہ نک طلبی اوزرینہ وقوعبولور .
- ۹ « « ہر آی جمعیتک مساعیسی اعضا لرہ تبلیغ اولنور .
- ۱۰ « « دہا مکمل وواسع بر نظامنامہ ایلہ شعبہ لرک حرکاتی حقندہ کی نظامنامہ لر بالاخرہ تنظیم ایدیہ جکدر .
- ۱۱ « « اوج نوع اعضا و اردر .

۱ فخری اعضاء .. اعضا اولئری جمعیتک بادی شرفی اولان مشهور ذوات ایله معتبر فاملیار منسوبینی .

۲ دائمی اعضاء .. یکرمی سنهک اعضاء بدائی تسویه ایدنلر .

۳ عادی اعضاء « سنوی بش ین پشیناً و یروب اعضا قید اولنانلر .

۱۲ « جمعیه و یریلان نقود شایان اعتماد بر بانقهیه وضع ایدیه جک و واردات و مصارف مجموعهده یازیله جقدر .

۱۳ « « اعضاء جمعیتک دفتر مخصوصه قید ایدیلور . اعطا اولنان اعضاء بدلی مقابلهه مقبوض و یرلیوب مجموعهده اعلانله استفا اولنور .

۱۴ « « جمعیت کندی نشریاتی اون برنجی ماده موجبجه اعضا اولان ذواته توزیع ایدر . اعضاءک جمعیه عائد حرکاتی نتیجه سنده

۱۵ « « کوریه جک لزوم اوزرینه مکافات و مجازاتلرینه دائر ابروجه بر نظامنامه تنظیم ایدیه جکدر . ژاپونلرک عالم اسلام ایله صبقی وائی مناسبتده بولمق ایستملرینی ،

چنارده ، برای تحصیل ژاپونیا کیدن مسلمان طلبهک کوردیکی حسن قبول پک صریح اراده ایدر . « آسیا - غی - قای » جمعیتک کنج طلبه قارده شایریمزه نه قدر اهمیت و یردیک ، یاریمه چالیشدینی ، بالادهکی نظامنامه دن اکلایلیور .

طلبه قارده شایریمزدن بریسنک کوندردیکی هوخی شیمبون - [TheHochi Shimbon] غزته سنده ، مومی الیهمه دائر ایسامورا خانم طرفندن یازیلمش بر مقاله واردر . طلبه لریمزک اورادهکی حیاتی و ژاپونلرله مناسبتلرینی کویستر - دیک ایچون بومقانهک در صورت مترجمه سنک آشاغی یه نقانی موافق بولدی :

نورک مسافرلریمزک ژاپونیا هیاتی

وژاپونلر حقندهکی ملاحظه لری

« حسن فهمی ، احمد منیر ابراهیم و محمد توفیق نامنده کنج اوج تورک طلبه سی شهر مزده بولنیورلر . کچن سنه استانبولده اکمال تحصیل ایله ژاپونیا زیارت ایتمک قرار و یرمش لردر . و آسیا غی قای جمعیتی هیئت اداره سی اعضا سندن او حاراجا بلرینک تحت ولایتده بولونمقدردرلر . احمد منیر ابراهیم افندیکنک پدرلری عبدالرشید ابراهیم جنابلری بوندن مقدم ژاپونیا سیاحت ایستکلری زمان طانشمش ایدم . و بوندن استفاده ایدرک او حاره جنابلرینک آقازاقا قوده هیکاوا ماچی جاده سنده واقع خانه سنده کیده رک تورک مسافرلریمزک ژاپونیا حیاتی کورمک اوزره یانلرینه کیتدم . در حال ، کندیلرینک توکیو یه مواصلت لرندن بری ترجانلقلرینی درعهده ایدن ، نیککی جیرو افندی طرفندن قبول ایدلدم .

مطالعه اوطه سنده کیردیکمه ماصه ، سندالیه و هیباجی (یعنی منفال) کتابلر و دیوارده برقاج البسلر کوزیمه چارپدی و کندیمی عادتاً بر ژاپون خانه سنده بولونمش کچی حس ایتدم و باشقه فرق کوره مدم . توفیق افندی سواقه ، حقه ش ایدی . (اسلام لرک بایرام کونلری جمعه اولدیغندن بوکون بوافندیلر . هیچ برشیه اشتغال ایتزلر ایش) احمد منیر و فهمی افندیلر مطالعه ایله مشغول بولندقلری ماصه باشندن قالقوب استقبال ایله دیلر . احمد منیر افندی تبسم ایدرک « پدرمک بیان الحق غزته سنده یازدیغی مقاله لردن اسمکزی ذهنده محافظه ایتشدم . شمیدی ده سزی کرریمکه . شرف اولدم . ، دیدی . نهایت سوزلر بر برینی تقیب ایتدی . بشندن بر چوق سؤاللر صورددقلری کچی بنده کندیلرندن ژاپونیا یی ناصل بولندقلرینی صوردم . جواباً « هنوز ژاپونیا ده پک آز بولوندی ، بوباده قطعی بر سوز سویله مک حقنی قازانه مدق سده ژاپونلرک کندیلرینه لازم هر شیشی کندی مملکت لرنده اعمال ایتمک چالشمه لرینه حیرت ایدرک غیرت لرینی تبریک ایدرز . اقلیمه کلاجه : وطنم زایله مقایسه ایتدیکم زده وطنم ایله بر فرق کورده میورایسه کده . ژاپون اولرینک « وغوقه مقاومت ایده جک درجهده اولمدقلرندن صوغوقدن متأثر اولیورز . شمیدی آرتق ژاپون یمکلری یمکده آلیشمه یه باشلاق ، خصوصاً قزدیرلش بالنی باشقلرینه مرجح بولیورز » دیدیلر .

کندیلرندن اسلامیتدهکی تعدد زوجات حقنده صوردیغمه جواباً فهمی افندی اسلامیتدهکی بوقانونک غایت نازک مسئله اولدیغنی سویا دکن صوکره تاریخی و سیاسی اسبابی ایضاح ایلادی . بوندن صوکره مومی الیهم ، ترکیاده ممنوع اولان شرابک ژاپونیا ده پکده چوق استعمال ایدلرکنکدن بحثله کلکلری کونلرده ییل باشنده صوقاقلرده اکثریتله سرخوش کیمسه لره تصادف ایتدکلرندن تأسفا خبر و یروب بونک ترکنه غیرت ارلماشینک معقولیتدن بحث ایتدیلر ...

شمیدی بوتورکلر ردیف ضابطانندن (ایچی قاوا کیوجی) افندیدن ژاپونجه وانکلیرجه اوقومقله اشتغال ایدیورلر . ژاپون لسانی کافی درجهده اوکوندکن صوکره توکیو دارالفنوننه کیرمک آرزو سنده درلر .

بغداد خطی

کچلرده بر مبعوث ، مجلس مبعوثان کرسیسنده ، تیمور یوللرندن بحث ایدرکن ، و یقیوبه رارک تعییرلرینی آلارق بغداد خطنه « طریق سلطنت » دیمشدی . بغداد تیمور یولی ، اسکیدنبری عثمانی پادشاهلرینک بغداد سفرلرنده تعقیب ایستکلری بغداد جاده سنده نسبتله ناصل بر « شهره » ایسه ، تاریخاً عالم اسلامک ، اکقوی ، اک واسع ، اک مترقی بر زماننده یا تخت خلافتی والیوم جغرافیاچه او عالمک حقیقی بر مرکز اولان « بغداد » ی دارالخلافه حاضر یه ، پک زیاده یاقینلاشید یروب یوز میلیونه قریب مسلمان یشاتان هندک استانبوله بعدیتی درتده اوج اکسیده چکی ایچون هیچ شه سز حجاز خط مبارکی درجه سنده بر طریق خلافتدر .